

باسمه تعالی

ردیف	سؤالات	نمره
<p>سؤالات امتحان نهایی درس: عربی (۳) رشته: ادبیات و علوم انسانی ساعت شروع: ۸ صبح مدت امتحان: ۹۰ دقیقه</p>		
<p>سال سوم آموزش متوسطه تاریخ امتحان: ۱۱ / ۶ / ۱۳۸۶</p>		
<p>دانش آموزان و داوطلبان آزادسراسر کشور در دوره تابستانی سال تحصیلی ۸۶-۱۳۸۵ اداره کل سنجش و ارزشیابی تحصیلی</p>		
۱	<p>تَرْجِمِ العبارات التالية إلى الفارسيّة: الف) كانَ بِشْرٌ قد سَمِعَ الحِوَارَ بينَ المرأَةِ والرجلِ الغريبِ. ب) انَّ الإِيرانِيِّينَ بَعَثَ اسلامِهِم حَاولوا كَثيراً لتدوينِ قواعدِ اللُغةِ العَرَبِيَّةِ. ج) « يا أَيُّها الناسُ اعبدوا رَبَّكم الذی خَلَقَكم ». د) سأعیشُ رَغَمَ الداءِ والأعداءِ كالنسرِ فوقَ القَمَةِ السَّمَاءِ. هـ) للعسلِ عِدَّةٌ خواصٍّ أُخرى جعلتُهُ أَفضلَ أنواعِ السُكَّرِياتِ. و) مَن رَقَّ لِبكاءِ الطِفْلِ لَمْ يَقدرْ على قِطامِهِ .</p>	۳
۲	<p>أجب عما طُلب منك : تَأَلَّمْ (بالفارسيّة) () ، أثار انگشت (بالعربيّة) () ، الآمال (المفرد) () ، الرهبة (المُرادف) ()</p>	۱
۳	<p>للتعريب : الف) خرد ، اصلاح كنده ی هر امری است. ب) نعمت ها با شكر ادامه می یابد.</p>	۱
۴	<p>عَيِّن التَرْجِمَةَ الصَّحِيحَةَ : الف) هُنَاكَ نِوعٌ ثالِثٌ مِنَ النَّمْلِ يَبْنِي بِيوتاً . ۱- نوع سومی از مورچه وجود دارد که خانه هایی می سازد. ۲- آنجا نوع سومی از مورچه هست که خانه هایی می سازد. ب) تُسْتَخْدَمُ الأَمْثالُ إِحتِرازاً مِنَ الإِطْناپِ . ۱- مثل ها به خاطر دور شدن از درازا گوئی بکار می گیری. ۲- مثل ها به خاطر دور شدن از درازا گوئی بکار برده می شود. ج) فَأَمَّا الذِّينَ كَفَرُوا فَأَعَذَّبْنَهُم عَذاباً شَدِيداً . ۱- و اما کسانی که کافر شدند به سختی عذاب خواهند شد. ۲- و اما کسانی که کافر شدند به سختی عذابشان می کنم.</p>	۱/۵
۵	<p>صَحِّحِ التَرْجِمَةَ : الف) مَن خافَ العِقابَ ، انصَرَفَ عن السَّيِّئاتِ . هر که از کیفر ترسید از بدی رو می گرداند. ب) ذاتِ يومٍ كانَ الغزاليُّ يُسافِرُ مَعَ قافلَةٍ . روزی غزالی با کاروان مسافرت کرده بود. ج) إِن التَّقَدَّمَ والمَجْدَ والعِزَّةَ لا تَنزِلُ مِنَ السَّمَاءِ جاهِزةً . پیشرفت و بزرگی و عزت از آسمان وحی نمی شود.</p>	۱/۵
۶	<p>الف) أكمل الفراغ : ۱- العالمُ والجاهلُ سواءَ (إنما - ليس - إن) ۲- أَنْزَلَ اللهُ إِلَيْكُمْ الكِتابَ (هاديةً - هادياً - الهادي) ۳- يا «س» ! أنتِ سَيِّدَةُ نِساءِ العالَمِينَ. (فاطمةً - فاطمةً - فاطمة) ۴- أَطِيعِ و إن عَصاكِ (أخوك - أخاك - أخيك) ۵- المؤمنونَ القُولَ وَيَتَّبِعُونَ أَحسَنَهُ (يستمعون - يستمع - تستمع) ۶- (هل جزاء الإحسانِ إلّا) (الإحسانُ - الإحسانُ - الإحسان)</p>	۱/۵
<p>« ادامه ی سؤالات در صفحه ی دوم »</p>		

باسمه تعالى

مدت امتحان : ٩٠ دقيقة	ساعت شروع : ٨ صبح	رشته : ادبيات و علوم انسانی	سوالات امتحان نهایی درس : عربی (٣)
١٣٨٦ / ٦ / ١١	تاریخ امتحان :	سال سوم آموزش متوسطه	
اداره کل سنجش و ارزشیابی تحصیلی		دانش آموزان و داوطلبان آزادسراسر کشور در دوره تابستانی سال تحصیلی ١٣٨٥-٨٦	
نمره	سوالات		ردیف

٠/٥	ب (عین صیغه التعجب و المتعجب منه : ما أخلَى البَشاشةَ في البخیل ! ج (میتر المفعول المطلق و نوعه ، التمییز و نوعه ، عطف البیان ، المفعول فيه ، المخصوص بالمدح ، الحال و صاحب الحال ، المفعول لإجله ، المنادی و نوعه : یا ایها الذین آمنوا اذکروا الله ذکرأ کثیراً - رأیتُ الطفلَ لاعباً فی الحدیقه - انَ عِدَّةَ الشُّهورِ عندَ الله اثنا عشر شهراً - نعمَ الشیمةَ الصبرُ - المؤمنُ یتَرَکُ المعصیةَ حیاءً من الله . د (١- عین نوع الفعل المعتل : والله یهدی من یشاء إلى صراطٍ مستقیم . ٢- اكمل الجدول التالي :												
١	<table border="1"> <tr> <td>الماضی</td> <td>المضارع</td> <td>الأمر (للمخاطب)</td> <td>المصدر</td> <td>الحروف الاصلیه</td> </tr> <tr> <td>إنزوی</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	الماضی	المضارع	الأمر (للمخاطب)	المصدر	الحروف الاصلیه	إنزوی						
الماضی	المضارع	الأمر (للمخاطب)	المصدر	الحروف الاصلیه									
إنزوی													
٠/٥	الف) عین الجناس و اذکر نوعه : وَجُوهٌ یومئذٍ ناضرةٌ إلى ربِّها ناظرةٌ . ب (عین المُشَبَّه و وجه الشبهه : العالمُ کالنجمِ نوراً فی الظلماتِ . ج (اجعل العبارة وفق أسلوب التأكيد : تَنالُ المطالبُ بحسن النیاتِ .												
٠/٥	الف) شَکَلِ الکلمتین اللتین تحتهمَا خطاً : وعد الله المؤمنین والمؤمنات جنات ب (اکتب الإعراب والتحلیل الصرفی من الکلمات التی تحتها خطاً : المسلمُ یدعو الله ویسعی لِآخرته												
١/٥	٢	٩	<p>اقرأ النص التالي ثم اجب عن الاسئلة :</p> <p>غزا المسلمون مدينة سمرقند من غير اذارٍ و اعلانٍ و مسبق . فقدّم أهالی المدينة شکوی إلى الخلیفة فأحال الخلیفة الدعوی إلى القاضی فحکم القاضی ببطلان الفتح الإسلامي للمدينة ! لِانَّ الفتح كان مخالفاً لقواعد الإسلام الحریبة .</p> <p>الف) ماذا قدّم أهالی المدينة إلى الخلیفة ؟</p> <p>ب (لماذا حکم القاضی ببطلان الفتح الإسلامي ؟</p> <p>ج (من احوال الدعوی إلى القاضی ؟</p> <p>د (ما اعراب الکلمتین اللتین تحتهمَا خطاً ؟ .</p> <p>الاسلامی - مخالفاً</p>										
٢٠	جمع نمره	«والحمد لله رب العالمین»											